TÒA ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN ĐIỆN BIÊN ĐÔNG** **TỈNH ĐIỆN BIÊN**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 43/2023/HS-ST
Ngày 14-3-2023

NHÂN DANH

NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN ĐIỆN BIÊN Đ, TỈNH ĐIỆN BIÊN

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Nguyễn Thanh Giang.

Các Hội thẩm nhân dân: 1. Ông Lường Văn Dũng.

2. Ông Cà Mạnh Hải.

- Thư ký phiên tòa: Ông Hoàng Công Hoàn, Thư ký Tòa án nhân dân huyện Điện Biên Đ, tỉnh Điện Biên.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Điện Biên Đông tham gia phiên tòa: Ông Thào A Sùng, Kiểm sát viên.

Ngày 14 tháng 3 năm 2023, tại hội trường xét xử Tòa án huyện Điện Biên Đ, tỉnh Điện Biên, Tòa án nhân dân huyện Điện Biên Đông tiến hành xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 43/2023/HSST ngày 10 tháng 02 năm 2023 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 43/2023/QĐXXST-HS ngày 03 tháng 3 năm 2023 đối với bị cáo:

Họ và tên: **Lò Thị Th** (tên gọi khác: Không), sinh ngày 15/3/1976 tại huyện Điện Biên Đ, tỉnh Điện Biên; nơi cư trú: Bản G B, xã Luân G, huyện Điện Biên Đ, tỉnh Điện Biên; nghề nghiệp: Nông nghiệp; trình độ văn hóa: Không học; dân tộc: Thái; giới tính: Nữ; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Lò Văn L, sinh năm 1946 và bà Lò Thị N (đã chết); chồng Quàng Văn Ph (tên gọi khác: Lò Văn Ph) (đã chết) và có 02 con, con lớn sinh năm 1997, con nhỏ sinh năm 1999; tiền án, tiền sự: Không; Nhân thân: Chưa bị xét xử, chưa bị xử phạt vi phạm hành chính lần nào; bị tạm giữ từ ngày 09/11/2022 đến ngày 18/11/2022, tạm giam từ ngày 18/11/2022 cho đến nay. Bị cáo có mặt tại phiên tòa.

- Người có nghĩa vụ liên quan:

Bà **Lò Thị P**, sinh năm 1959.

Nơi cư trú: Bản G B, xã Luân G, huyện Điện Biên Đ, tỉnh Điện Biên, có mặt.

- Người phiên dịch cho bị cáo và người có nghĩa vụ liên quan:

Chị **Lò Thị Ng**, sinh năm 1984.

Nơi cư trú: Tổ 04, thị trấn Điện Biên Đông, huyện Điện Biên Đ, tỉnh Điện Biên, có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 19 giờ 00 phút ngày 07 tháng 11 năm 2022 Lò Thị Th đi bộ ra đến đầu bản Gi B, xã Luân G, huyện Điện Biên Đ thì gặp và mua được của một người đàn ông dân tộc Mông tên Ch khoảng 30 - 40 tuổi không quen biết 01gói Heroine được gói bằng túi nilon màu trắng với giá 500.000đ. Mua được ma túy Th cất giấu vào túi áo bên phải đang mặc trên người rồi đi bộ về nhà. Về đến nhà Lò Thị Th cất ở dưới chỗ cột nhà bếp, dưới gầm sàn mục đích để cho Quàng Văn A sử dụng. Đến khoảng 10 giờ ngày 08/11/2022 Lò Thị Th lấy gói Heroine ra đưa cho bà Lò Thị P (mẹ chồng của Th) và nói *"cất hộ cái này cho con khi nào con đi làm ruộng về con lấy"*. Lò Thị P nhận rồi bỏ vào túi vải có nhiều hoa văn để trên đầu giường ngủ. Khoảng 22 giờ ngày 08/11/2022 tổ công tác Công an xã Luân G đến kiểm tra và phát hiện thu giữ trong chiếc túi vải có nhiều hoa văn treo ở đầu giường ngủ của Lò Thị P có 01 gói Heroine được gói bằng mảnh nilon màu trắng có khối lượng là 3,50 gam. Ngày 09/11/2022 Cơ quan CSĐT Công an huyện Điện Biên Đông đã ra Lệnh giữ người trong trường hợp khẩn cấp đối với Lò Thị Th. Th khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình.

Vật chứng vụ án thu giữ gồm: 01 gói nilon màu trắng buộc thắt nút, bên trong chứa chất bột màu trắng đục dặng nén và 01 túi vải nhiều hoa văn, có dây đeo màu đen..

Tại biên bản mở niêm phong xác định khối lượng hồi 09 giờ 00 phút ngày 09/11/2022 xác định: 01 cục chất bột màu trắng đục dạng nén nghi Heroine có tổng khối lượng 3,50 gam, trích mẫu gửi giám định 0,13 gam.

Tại bản kết luận giám định số: 1469/KL-KTHS ngày 17/11/2022 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Điện Biên kết luận: Mẫu chất bột màu trắng trích ra từ vật chứng thu giữ của Lò Thị Th là chất ma túy: Loại Heroine, khối lượng 3,50 gam.

Bản cáo trạng số: 13/CT-VKS-ĐBĐ ngày 09 tháng 02 năm 2022 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Điện Biên Đ, tỉnh Điện Biên truy tố bị cáo Lò Thị Th về tội *"Tàng trái phép chất ma túy"* theo Điểm c Khoản 1 Điều 249 của Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát giữ quyền công tố luận tội: Vẫn giữ nguyên quan điểm truy tố bị cáo Lò Thị Th cả về tội danh và điều luật áp dụng. Đồng thời, đề nghị Hội đồng xét xử: Áp dụng Điểm c Khoản 1 Điều 249, Điểm s Khoản 1, 2 Điều 51, Điều 38 của Bộ luật hình sự:

Xử phạt bị cáo Lò Thị Th từ 03 năm đến 03 năm 06 tháng tù về tội *"Tàng trữ trái phép chất ma túy"*.

Về vật chứng vụ án: Áp dụng Điểm a, c Khoản 1 Điều 47 của Bộ luật hình sự; Điểm a, c Khoản 2 Điều 106 của Bộ luật tố tụng hình sự

- Tịch thu, tiêu hủy 3,37 gam Heroine còn lại sau khi giám định;

- Tịch thu, tiêu hủy 01 túi vải nhiều hoa văn, có dây đeo màu đen.

Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo; Miễn toàn bộ án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo.

Quá trình điều tra và tại phiên tòa người có nghĩa vụ liên quan bà Lò Thị P, sinh năm 1959; nơi cư trú: Bản G B, xã Luân G, huyện Điện Biên Đ, tỉnh Điện Biên khai nhận: Vào khoảng 10 giờ, ngày 08/11/2022, tại nhà bếp của gia đình bà, con dâu bà là Lò Thị Th có đưa cho bà 01 gói nilon màu trắng và nói "cất hộ con dâu gói này" bà Păn không biết đó là gói gì, bà nhận rồi cho vào chiếc túi vải nhiều hoa văn đeo trên người, đến khoảng 22 giờ, ngày 08/11/2022 thì có tổ công tác Công an đến kiểm tra, phát hiện gói nilon màu trắng ở trong túi vải của bà. Trước khi đưa gói chất bột màu trắng trên cho bà, Lò Thị Th có nói là cất hộ con chứ không nói cho bà biết đó là chất gì, hay đồ vật gì. Bà không biết gói chất bột trên là chất ma túy, bà chỉ cất hộ con dâu.

Tại phiên tòa bị cáo khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội, không tranh luận gì với đại diện Viện kiểm sát. Lời nói sau cùng bị cáo xin Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo sớm về với gia đình.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1]. Xét hành vi của bị cáo Lò Thị Th thấy rằng: Tại phiên tòa hôm nay, bị cáo một lần nữa khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình như sau:

Khoảng 22 giờ 00 phút ngày 08/11/2022 tại nhà bà Lò Thị P ở Bản G B, xã Luân G, huyện Điện Biên Đ, tỉnh Điện Biên tổ Công tác Công an xã Luân G phát hiện, thu giữ tại túi vải ở đầu giường ngủ của bà Lò Thị P có 01gói Heroine, khối lượng 3,50 gam. Số Heroine trên là của Lò Thị Th tàng trữ với mục đích để sử dụng.

Lời khai nhận tội của bị cáo tại phiên tòa hôm nay hoàn toàn phù hợp với tài liệu, chứng cứ có trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra tại phiên tòa. Hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy của bị cáo đã xâm phạm đến chính sách độc quyền quản lý ma túy của Nhà nước, làm mất ổn định trật tự trị an, an toàn xã hội. Như vậy, Hội đồng xét xử có đủ cơ sở kết luận hành vi của bị cáo Lò Thị Th đã phạm vào tội *"Tàng trữ trái phép chất ma túy"* theo Điểm c Khoản 1 Điều 249 của Bộ luật hình sự.

Tại Điểm c Khoản 1 Điều 249 của Bộ luật hình sự quy định: "*1. Người nào tàng trữ trái phép chất ma túy mà không nhằm mục đích mua bán, vận chuyển, sản xuất trái phép chất ma túy thuộc một trong các trường hợp sau đây, thì bị phạt tù từ 01 năm đến 05 năm:*

c) *Heroine, Cocaine, Methamphetamine, Amphetamine, MDMA hoặc XLR- có khối lượng từ 0,1 gam đến dưới 05 gam"...*

Như vậy, Cáo trạng truy tố đúng người, đúng tội, đề nghị của Viện Kiểm sát phù hợp, HĐXX chấp nhận.

[2]. Về tính chất, mức độ phạm tội: Hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội và thuộc trường hợp nghiêm trọng, bị cáo phạm tội với lỗi cố ý trực tiếp và là người có đầy đủ năng lực chịu trách nhiệm hình sự, hành vi đó đã xâm phạm đến chính sách độc quyền quản lý của Nhà nước về các chất ma túy, làm ảnh hưởng đến trật tự trị an, an toàn xã hội trên địa bàn xã Luân Giới nói riêng, huyện Điện Biên Đông nói chung. Vì vậy, hành vi của bị cáo phải bị xử lý nghiêm minh trước pháp luật.

[3]. Về các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự và nhân thân của bị cáo: Bản thân bị cáo chưa có tiền án, tiền sự, quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo đều thành khẩn khai báo về hành vi phạm tội của mình, bố đẻ bị cáo là ông Lò Văn L được Nhà nước tặng thưởng Huy chương kháng chiến hạng nhất. Nên được áp dụng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự theo Điểm s Khoản 1, 2 Điều 51 của Bộ luật hình sự. Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự theo Điều 52 của Bộ luật hình sự.

[4]. Về hành vi, quyết định tố tụng của Điều tra viên, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng Hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo, không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[5]. Về hình phạt chính: Căn cứ vào tính chất mức độ nguy hiểm của hành vi, các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ và nhân thân của bị cáo như đã phân tích ở trên. Hội đồng xét xử, xét thấy cần phải áp dụng hình phạt tù có thời hạn để cải tạo, giáo dục đồng thời để cai nghiện bị cáo trở thành công dân sống có ích cho gia đình và xã hội.

[6]. Về hình phạt bổ sung: Theo quy định tại Khoản 5 Điều 249 của Bộ luật Hình sự quy định: *"Người phạm tội còn có thể bị phạt tiền từ 5.000.000 đồng đến 500.000.000 đồng, cấm đảm nhiệm chức vụ, cấm hành nghề hoặc làm công việc nhất định từ 01 năm đến 05 năm hoặc tịch thu một phần hoặc toàn bộ tài sản"*. Tuy nhiên, theo các tài liệu, chứng cứ và lời khai của bị cáo tại phiên tòa đều cho thấy gia đình bị cáo không có tài sản gì có giá trị, hoàn cảnh gia đình khó khăn. Do vậy, không có điều kiện để thi hành án. Vì vậy, Hội đồng xét xử quyết định không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo như đề nghị của Viện kiểm sát là phù hợp.

[7]. Về vật chứng vụ án:

Đối với 3,50 gam Heroine, trích gửi giám định 0,13 gam vật chứng còn lại 3,37 gam Heroine là chất thuộc Nhà nước cấm tàng trữ, cấm lưu hành và 01 túi vải nhiều hoa văn, có dây đeo màu đen cần tịch thu và tiêu hủy toàn bộ theo Điểm a, c Khoản 1 Điều 47 của Bộ luật hình sự và Điểm a, c Khoản 2 Điều 106 của Bộ luật tố tụng Hình sự.

[8]. Về các vấn đề khác trong vụ án:

- Đối với bà Lò Thị P, sinh năm 1959, trú tại Bản G B, xã Luân G, huyện Điện Biên Đ, tỉnh Điện Biên là người đã cất số Heroine có khối lượng 3,50 gam cho bị cáo Lò Thị Th. Quá trình điều tra và tại phiên tòa đã làm rõ, bà Păn không biết 01 gói nilon màu trắng bên trong có chất bột màu trắng đục dạng nén là Heroine, bị cáo Lò Thị Th không nói là gì, chỉ bảo bà Lò Thị P cất giúp. Do vậy, Cơ quan CSĐT Công an huyện Điện Biên Đông không đề cập xử lý trong vụ án. HĐXX không xem xét.

- Đối với Quàng Văn A, sinh năm 1991, trú tại Bản G B, xã Luân G, huyện Điện Biên Đ, tỉnh Điện Biên bị cáo Lò Thị Th khai mua số Heroine có khối lượng 3,50 gam về cho em chồng là Quàng Văn A sử dụng dần. Cơ quan CSĐT Công an huyện Điện Biên Đông đã triệu tập, để điều tra làm rõ hành vi của Quàng Văn A. Qua điều tra xác minh Quàng Văn A là người nghiện ma túy, nhưng số Heroine bị cáo Th mua về An không biết và cũng không được sử dụng. Nên Cơ quan CSĐT Công an huyện Điện Biên Đông không có căn cứ xử lý. HĐXX không xem xét.

- Đối với người đàn ông dân tộc Mông, tên Ch khoảng 30-35 tuổi, bị cáo Lò Thị Th khai là người đã bán Heroine cho bị cáo. Cơ quan CSĐT Công an huyện Điện Biên Đông đã tiến hành xác minh tại xã lân cận nhưng không có ai tên là Ch. Nên, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Điện Biên Đông không đủ căn cứ để xử lý. HĐXX không xem xét

[9]. Về án phí: Tại phiên tòa bị cáo xin miễn án phí hình sự sơ thẩm vì là người dân tộc thiểu số sinh sống tại địa bàn kinh tế xã hội đặc biệt khó khăn. Cho nên, Hội đồng xét xử căn cứ Điều 135, Điều 136 Bộ luật Tố tụng hình sự; Điểm đ Khoản 1 Điều 12, Khoản 6 Điều 15 Nghị Quyết 326/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội khóa 14, miễn án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Căn cứ Điểm c Khoản 1 Điều 249; Điểm s Khoản 1, 2 Điều 51; Điều 38 của Bộ luật Hình sự;

Tuyên bố: Bị cáo **Lò Thị Th** (tên gọi khác: Không) phạm tội: *"Tàng trữ trái phép chất ma túy*".

Xử phạt bị cáo **Lò Thị Th** 03 (ba) năm tù. Thời hạn tù tính từ ngày bị bắt tạm giữ (09/11/2022).

2. Về vật chứng vụ án: Căn cứ Điểm a, c Khoản 1 Điều 47 của Bộ luật Hình sự; Điểm a, c Khoản 2 Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự.

- Tịch thu, tiêu hủy 3,37 gam Heroine còn lại sau giám định;

- Tịch thu, tiêu hủy 01 túi vải nhiều hoa văn, có dây màu đen.

Vật chứng trên được niêm phong và bàn giao sang Chi cục Thi hành án dân sự huyện Điện Biên Đông theo biên bản giao nhận vật chứng hồi 09 giờ 30 phút ngày 10/02/2023 giữa Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Điện Biên Đông và Chi cục thi hành án dân sự huyện Điện Biên Đông.

3. Về án phí: Căn cứ Điều 135, Điều 136 Bộ luật Tố tụng hình sự; Điểm đ Khoản 1 Điều 12, Khoản 6 Điều 15 Nghị Quyết 326/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội khóa 14, miễn án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo.

Miễn án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo Lò Thị Th.

4. Về quyền kháng cáo: Căn cứ vào Điều 331, 333 của Bộ luật Tố tụng hình sự;

Bị cáo được quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án (ngày 14/3/2023./.

T/M. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN-CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Nguyễn Thanh Giang

Nơi nhận:
- VKSND huyện Điện Biên Đông;
- VKSND tỉnh Điện Biên;
- Bị cáo;
- Người có nghĩa vụ liên quan;
- Nhà tạm giữ C.A huyện Điện Biên Đông;
- Cơ quan CSĐT C.A huyện Điện Biên Đông;
- Phòng KTNV&THA TA tỉnh Điện Biên;
- Cơ quan THAHS C.A tỉnh Điện Biên;
- Sở Tư pháp tỉnh Điện Biên;
- CC.THADS huyện Điện Biên Đông;
- Lưu Hồ sơ.